

## Stambene mogućnosti za porodice (nastavak)

- ◇ Ako je sekretar HUD-a utvrdio da je ona posebno odvojena za stambeni smještaj starijih lica po programu savezne, državne ili lokalne vlade
- ◇ Ako se u njoj smještaju samo osobe stare 62 godina i više
- ◇ Ako je u njoj smješteno najmanje jedno lice staro 55 godina ili više u najmanje 80 posto zauzetih jedinica, te vrijedi politika kojom se pokazuje namjera smještaja lica starih 55 g. i više.

## Za dalju pomoć

Možete se **obratiti Komisiji za međuljudske odnose grada Louisvillea**, na br. 502-574-3631:

- ◇ Ako smatrate da se nad Vama vrši diskriminacija po osnovu Vaše rase, boje kože, nacionalnog porijekla, spola, starosne dobi, vjere, invalidnosti, porodičnog statusa, spolne orijentacije ili rodnog identiteta.
- ◇ Ako imate pitanja vezanih za zakona o pravičnom stanovanju.

Ili popunite donji formular i ovu brošuru pošaljite poštom na adresu datu na pozadini brošure:

Ime klijenta: \_\_\_\_\_

Adresa: \_\_\_\_\_

Grad, država, poštanski broj: \_\_\_\_\_

Br. telefona po danu: \_\_\_\_\_

Br. telefona uvečer.: \_\_\_\_\_

Adresa e-pošte \_\_\_\_\_

Materinji jezik: \_\_\_\_\_

Označite okvir koji pokazuje gdje je došlo do diskriminacije nad vama:

Stanovanje    Javni smještaj    Zaposlenje  
                                       



**Komisija za međuljudske odnose grada Louisvillea**  
410 West Chestnut Street, Suite 300A  
Louisville, KY 40202



Želi od Vas da...



**Znate svoja prava**

**PRAVIČNO STANOVANJE**

**410 W. Chestnut Street, Suite 300A**

**Louisville, KY 40202**

**574-3631 telefon • 574-3577 telefaks**

**574-4332 TDD**

**[hrc@louisvilleky.gov](mailto:hrc@louisvilleky.gov)**



## Ko je pod zaštitom?

Zakonom o pravičnom stanovanju brani se diskriminacija u prodaji, iznajmljivanju i najmu stambenog smještaja i svakom aspektu prijavljivanja za kredit na osnovu:

- ◊ Rase ili boje kože
- ◊ Nacionalnog porijekla
- ◊ Vjere
- ◊ Spola
- ◊ Porodičnog statusa (uključujući djecu mlađu od 18 koja žive s roditeljima ili zakonskim starateljima, trudnice i lica koja obezbjeđuju starateljstvo djeci mlađoj od 18 godina)

◊ Hendikepiranosti (invalidnosti)

Uredbom grada Louisvillea također se nalaže zaštita za sljedeće kategorije:

- ◊ Spolna orijentacija
- ◊ Rodni identitet

## Koji je smještaj obuhvaćen?

Zakon o pravičnom stanovanju obuhvaća većinu smještaja. U nekim okolnostima, Zakonom o pravičnom stanovanju se izuzimaju:

- ◊ Zgrade koje zauzimaju vlasnici s najviše četiri jedinice,
- ◊ Smještaj za pojedinačne porodice koji se prodaje ili iznajmljuje bez posrednika za nekretnine,
- ◊ Smještaj namijenjen licima od 55 i više godina,
- ◊ Smještaj koji vode organizacije i privatni klubovi, koji ograničavaju stanovanje na svoje članstvo.

*Međutim, po uredbi grada Louisvillea, prijava na diskriminaciju može se uložiti za svaki smještaj ili stambenu transakciju koja nije zauzeta od strane vlasnika.*

## Šta je zabranjeno?

Kod smještaja koji se prodaje ili iznajmljuje: Niko ne smije poduzimati nijednu od sljedećih radnji po osnovu zaštićenih kategorija:

- ◊ Odbiti iznajmiti ili prodati smještaj
- ◊ Odbiti pregovarati o smještaju
- ◊ Ne dati smještaj na raspolaganje
- ◊ Uskratiti stambeni prostor
- ◊ Postaviti drugačije uslove ili privilegije za prodaju ili najam stambenog prostora
- ◊ Pružati drugačije stambene usluge ili objekte
- ◊ Lažno poricati da je smještaj raspoloživ za pregled, prodaju ili najam, ili
- ◊ U cilju ostvarivanja dobiti, nagovarati vlasnike na prodaju ili iznajmljivanje (iznuđivati prodaju)
- ◊ Praviti, štampati ili objavljivati (ili do toga dovoditi) bilo kakvu obavijest, saopćenje ili oglas po pitanju prodaje ili najma neke stambene jedinice u kom se ukazuje na bilo kakvo preferiranje, ograničavanje ili diskriminaciju po osnovu gore navedenih zaštićenih kategorija, ili namjeru vršenja takvog preferiranja, ograničavanja ili diskriminacije.

## Šta ako imate neku invalidnost?

Ako vi ili neko vezan uz vas:

- ◊ Ima fizičku ili mentalnu invalidnost (uključujući oštećenja sluha, pokretnosti ili vida, rak, hronične mentalne bolesti, SIDU, kompleks vezhan za SIDU i mentalnu retardaciju) koja značajno ograničava jednu ili više životnih aktivnosti. (Ili ima historijat takve invalidnosti)

Ako je slučaj takav, vaš stanodavac ne smije:

- ◊ Odbiti dopustiti vam da vršite razumne izmjene u stambenoj jedinici ili zonama koje se zajednički koriste, o vašem trošku, ako je to neophodno tako da invalidna osoba može koristiti smještaj. (Stanodavac može u razumnom slučaju dozvoliti izmjene samo ako vi pristanete na to da ćete nakon iseljenja prostor vratiti u ranije stanje.)

## Šta ako imate neku invalidnost?

- ◊ Odbiti da načini razumne popuštanja u smislu pravila, politike, prakse ili usluga neophodnih kako bi invalidna osoba mogla koristiti smještaj

**Primjer:** Zgrada s politikom "bez kućnih ljubimaca" mora stanaru oštećenog vida dozvoliti da drži psa-čuvara.

**Primjer:** Stambena zgrada koja stanarima pruža dovoljno neograničenog prostora za parking mora ispuniti zahtjev stanara s ograničenom sposobnošću kretanja za rezervirani prostor u blizini svog stana, ukoliko je to neophodno kako bi ona mogla ostvariti pristup svom stanu.

*\*\*\* Međutim, stambena potreba se ne treba omogućavati licu koje predstavlja direktnu prijetnju po zdravlje i bezbjednost drugih, ili koje trenutno koristi ilegalne droge.*

## Mogućnosti smještaja za porodice

Ako zgrada ili zajednica ispunjava uslove za smještaj starijih lica, ona ne smije vršiti diskriminaciju po osnovu porodičnog statusa - porodica u kojima jedno ili više djece ispod 18 g. živi sa:

- ◊ Roditeljem
- ◊ Licem koje ima zakonsko starateljstvo nad djetetom ili djecom, ili
- ◊ Licem određenim od strane roditelja ili zakonskog staratelja, uz zakonsku dozvolu roditelja ili staratelja.

Zaštita porodičnog statusa odnosi se i na trudnice i na svakog koji ostvaruje zakonsko starateljstvo nad licem ispod 18 g.

Izuzetak: Smještaj za starija lica izuzet je od zabrane diskriminacije po osnovu porodičnog statusa u sljedećim slučajevima: